



# TIN TỨC TRONG NƯỚC

## SAIGON

**Không thể di qua**  
cầu kỳ trong hai đêm

Có lời rao cho công chúng biết rằng cầu kỳ này đương sáu giờ, không thể đi qua tại đây trong hai giờ rạng ngày 8 April và đêm 8 rạng ngày 9 April.

## Tin tức quan trọng

M. Trần van Hoi, làm surveillant hàng nải tại khóm lò Saigon, đã lệnh đổi là Côn Đảo để lôi cát ta lại rải cát cho Rái mài dẻo qua 10 giờ quanh khóm mới giài lò.

## CHOLON

### Một người thử moét bột tích

Sau mai bón qua Lò Ván Mão, 62 tuổi, làm thợ moét bát đong (Cholon) có qua nhá quyền của khóm ngoài lò, tên M. Lê van Lo, surveillant khóm. Các nón đai do voi khác.

## Trang sur Pinaud báo chở cho Tri trong phiên tòa

Đại-hình với dây

Phiên to Bé-imbô Saigon ngày 15 April đến đây có sự kiện quan trọng là vụ tên bài Tri kín sát có Aubin ở đường d'Arcole trong hàng rào, và xú tên bài giết ông Orlard ở Thuduc.

Là bị trang Beraud báo chở cho Tri, nhưng vì ông dò dồn ta Canet có tinh bắng hiru, nên ông xin đổi cho trang-sor Pinaud, tên ông Bernard là cái cho Ro-thé cho ông Pinaud.

## Gian lận tiễn bánh mì ngoài trưa bạc

Chùa lò bánh mì Bretonne vira rõ có đi leure tên Tràu hoa Béth Kien Quan 2/11/64 lò di bát mòn mòn mì rò thau sô béc 130 đồng của khách bằng mè trùn luon.

Không bao lâu sau tuan cảnh ruong bắt được tên Béth, ông két xong thi rice bún sô béc tuam & bién Béth dâ biéng giam.

## Tiệc mừng ông Thomas Caren được thông ham

Tri-phu

Tôi thứ hai rồi, tại quê Annam có một bữa tiệc rất long trọng. Ày là tiệc mừng ông huyện Thomas Nguyễn-và-Caren được Cảnh-phò thang chuc Caren.

Người đia tiệc toàn là những nhà danh vọng ở Saigon:

Tại buổi champagne ông Nguyễn Caren có đội mặt bát cuộn mùng rát dài, trước mặt mòng mòng ông đọc dòng thư cùa bà phu nhân được Tri-phu, sau ông nhắc đến lão Ich, thao Ông Thomas Nguyễn-và-Caren và ngày mòi làm thua-biến cho đến khi buu tri và từ ấy đến ngày, ông

## LUCTINH

### Socratring

#### Bồ-núta vi-cô-côc

Homerai tai nhânt heath & lang Xuan bôa (Cái co) có gác mây nón bát. Béth choph iai Hamh tuan, tên Chanh béo sô 8 các ày đồng bát rõi thu luon.

Tức minh dâ thau, mà Chanh cùa xon, non, non mòn obiee C anh lâm đêm. Chanh bát giòi, hâm bát lâm đêm vê.

Một chup sô bahn trup, lai và cùm than con daon bao, thira leu Hapn dung ngoi noi chuyen tren bát vang bao nhay, lai chéun Béth à nhieu xuong đit. Chanh lòi luon cho môt daon nra lòi ruot.

Một bà già lòi xóm thấy tri bón leu và chay tui dê cao, bà Chanh doa chom loun, bát phai lay lòi nra al Chanh moi không ruong daeo.

Huong quan hay sin daon bao, Chanh giài và chô Hapn di nhâ buu hoa.

Bi-Hoa hành hành &

thanh phò Socratring

1 giờ trua ngày 2 Mars, nhâ là cùm Tâm Thanh & bón phai may Quach-Seo vung phai hoa,

nhâ danh vong ở Saigon:

Tại buổi champagne ông Nguyễn Caren có đội mặt bát cuộn mùng rát dài, trước mặt mòng mòng ông đọc dòng thư cùa bà phu nhân được Tri-phu, sau ông nhắc đến lão Ich, thao Ông Thomas Nguyễn-và-Caren và ngày mòi làm thua-biến cho đến khi buu tri và từ ấy đến ngày, ông

## Bồ-phu lung dong ruong (hòn), valise, v.v...

MUA TẠI TIỆM

## VẠN - THỊNH

18. Rue des Médicaments-MANOI

BÀ TỐT LẠI RÈ

(Xin viết tho thương lượng, ché-nhơn, rât thâm)

## \* LÂN THỦ NHÚT Ở ĐÔNG - PHÁP

... Một số môi

thứ xã Đông-Mát-Xay

thi là lò mìn thiết kế

là Savon « FIN » (Con Sò) Béth kiet: zin-kim tra.

Li bong lu: già rô

bán chay, tên nhien

là cùm nhien, đt vay

mà diêu lò và cách bón

chay cho dai-ly rái đe

đang (khái đóng, tên

thê chum) với số vòi

nhé đt thâ là đap-ly

duoc. Cùm nhien người giòi vê thương-mài đap-ly đap-quân

thấp-NAM, TRUNG-BẮC, CAO-MIEN và LÊO. Xin vòi

tho-dinh theo Op.10 cù lò eô nhien daye dilidit vê

vê sô-đong kiêu.

SAVON « FIN »

131-131 bis, Quai des Jonques - CHOLON

## SAIGON

còn tuong den mà thang thường

cho chuc Tri-phu thi thiệp lò

xong dang.

Ông Nguyễn-và-Chin

đáp lòi cùm ta lòi rât cảm động

Rái mài dèo qua 10 giờ qua

khách mời giài lò.

Nguyễn nhâ vi sao chua rõ, mà

khi thay ngon lòi bò lén, thiêp

chu rât lòi tinh, nhưng vâ lòi

bí giò thô mìn trong giày

phai dâ thiêp hùi cùm nhâ là cùm

Tham tra ro roi lòi bòi chay

lao qua mây nhâ lòi bón nhâ

Một gâi lòi 10-12 lòi lâm

cho cùm lòi lâm theo lòi

xe vòi róng chay đen otoi kip lòi khâ

nhung khong lòi lâm sau dòp

duc sôcong giap cùm ta Hôa.

Xe tuoi leung chay lòi tiep tay

tuoi xe ooy cùm nôrnh nhâ

vâ cùm cùm ty tuan cùm dâ

nhâ mây tuong trung vâ cùm

thi thay tuif 79345.

việc rái trong khâm vâ

giem lòi cho têti ngày say.

Hom gâi lòi Hô cung tuve

tha vâ.

BACKY

Giúp nôr dân bì

hoa hoan

Cu thương Ngoc vira nhâ

duc môt sô dâ 24/945 dâu

các truong tu kêt têu mây, quyen

duoc sôcong giap cùm ta Hôa.

Truong Phô dông 10 dông,

dong, nhâ chuyen trach dâu

cùm dreu ta. Khong có người ta bi

thiет mang.

CAOMIEN

Namviang

Dâm chít nôr người roi

bo trân..

Có tin cho hay vira roi bòi tien

Tuy vira roi bòi gâi mây

duoc sôcong giap cùm ta

Tuy bòi mây dao deo

duoc sôcong giap cùm ta

hung ngâ chát lâi.

Dâm chít kêt rôi roi bòi

trong bòi mây chuyen

duoc sôcong giap cùm ta

hung truy tu.

Lanh su Täu lén

Nam-vlang

Hom 11 Avril, lanh su thu

tao M. Le Shen-King-Yen

Nam-vlang. Người Täu & tao

duoc sôcong giap cùm ta

hung truy tu.

Muc dich cuoc di cùm lanh su

Täu là di ooi cho cùm lanh su

hung truy tu vê bao diu uoc

cùm chao phap Phap vê

Tau kyg ngày 16 Mai 1935 cho

lanh su vira & Saigon.

Tân-Hòn

Tôi mây vira nhâ duoc sôc

cung hàn thiêp tien

duoc sôcong giap cùm ta

hung truy tu.

Lanh su Täu lén

Nam-vlang

Hom 11 giò sang bòi hâ

Tran-Khê Kê can, vua vòi

con gân rong, hung truy tu

duoc sôcong giap cùm ta

hung truy tu.

Peu de ras Succès garantis Peu de temps

L'Anglais parlé

50, Rue Dizmude, SAIGON

AI CONG DEU CHIU AO CHEMESTRE

COUPE DAVIS

giai rat

CUOP DAVIS







